



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions**  
**- TPSGC**  
**11 Laurier St. / 11, rue Laurier**  
**Place du Portage, Phase III**  
**Core 0B2 / Noyau 0B2**  
**Gatineau, Québec K1A 0S5**  
**Bid Fax: (819) 997-9776**

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Vehicles & Industrial Products Division  
11 Laurier St./11, rue Laurier  
7A2, Place du Portage, Phase III  
Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Outils à main	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8486-184076/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 60003955995	<b>Date</b> 2017-08-15
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$HP-404-73231	
<b>File No. - N° de dossier</b> hp404.W8486-184076	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2017-09-18</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Michele Mak	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hp404
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (873) 469-3338 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de la sollicitation  
W8486-180476/A

Amd. No. - N° de la modif.  
001

Buyer ID - Id de l'acheteur  
HP404

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
W8486-180476

File No. - N° du dossier  
hp404W8486-180476

CCC No. /N° CCC - FMS No/ N° VME

---

L'amendement 001 est proposé pour modifier les quantités suivantes:

Article 1 & 6  
5110-01-434-3458, Couteau de Poche

Numéro de piece demandé: 47550 ou équivalent  
COF demandé: (0RAU7) Fiskars Brands, Portland OR USA

Supprimer les quantités:

Quantité: 3000 (WB941)  
Quantité: 2000 (W248A)

Insérer de nouvelles quantités:

Quantité: 4000 (WB941)  
Quantité: 2500 (W248A)

---

Article 2, Poste de Soudage, A l'arc  
3431-01-551-3302

Numéro de piece demandé: K1727-3 ou équivalent  
COF demandé: 36232) Lincoln Electric Holdings Cleveland OH USA

Supprimer les quantités:

Quantité: 2 (WB941)

Insérer de nouvelles quantités:

Quantité: 5 (WB941)

---

Tous les autres termes et conditions demeurent inchangées.